

**Zeitschrift:** Kunst + Architektur in der Schweiz = Art + architecture en Suisse = Arte + architettura in Svizzera

**Herausgeber:** Gesellschaft für Schweizerische Kunstgeschichte

**Band:** 47 (1996)

**Heft:** 4: Buchillustration in Paris = Livres illustrés à Paris = Il libro ullastrato a Parigi

**Rubrik:** Auslandsreisen 1997 = Voyages à l'étranger 1997 = Viaggi all'estero 1997

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Auslandreisen 1997**  
**Voyages à l'étranger 1997**  
**Viaggi all'estero 1997**

**Andalusien**

**Die Tür Spaniens zur ausser-europäischen Welt**

Für den Islam und für Amerika bildete Andalusien die Brücke zu Spanien. Die Eigenart dieser Kulturlandschaft im Süden des Landes ist durch den Kontakt mit der ausser-europäischen Welt geprägt. Seit dem frühen Mittelalter wurde Andalusien von den Muselmanen besetzt. Erst 1492 wurde der letzte islamische Staat, nämlich das maurische Reich in Granada, aus Andalusien vertrieben.

Unsere Kulturreise streift alle Glanzpunkte dieser Landschaft, vom 8. bis 20. Jahrhundert. Die Moschee in Córdoba, der Glockenturm La Giralda in Sevilla und die Alhambra in Granada sind einige der brilliantesten Schöpfungen des andalusischen Islams. Ebenso bedeutend sind im Spätmittelalter und in der Neuzeit die Leistungen der christlichen Kulturtradition. Mit den Kathedralen von Sevilla und Granada, aber auch durch die barocke Malerei von Velásquez und Murillo bietet uns Andalusien neue Höhepunkte der europäischen Kultur.

**Hauptsächliche Besichtigungsorte:**

*Sevilla* (Kathedrale und Alcázar), *Moguer* (Haus von Juan Ramón Jiménez), *Niebla* (Pfarrkirche), Berglandschaft von *Grazalema* und *Ronda*, *Cádiz* (Stadtanlage), *Granada* (Alhambra, Grabkapelle der Katholischen Könige), *Fuentevaqueros* (Geburtshaus von Federico García Lorca), *Córdoba* (ehemalige Moschee mit Anbau der Kathedrale).



Foto: Office espagnol du tourisme, Genève

*Granada, Alhambra.*

**Reisedatum:**

15. – 25. Mai 1997

**Reiseleitung:**

Dr. Pablo Diener, Kunsthistoriker, z.Z. Mexico-City

**England**

**Handsome Buildings and delightful Gardens**

Möglichst fern vom Touristenstrom führt die Reise durch Südengland. Im Zentrum steht das Interesse an Landhäusern und herrschaftlichen Landsitzen, an Gärten und pittoresken Landschaftsparks von der Tudorzeit bis ins 20. Jahrhundert.

Um den Puls englischer Geschichte, Kunst und Literatur zu fühlen, lassen wir uns in einem Country-House von Lord und Lady zum Tee bitten. Wir studieren nicht nur die architektonischen Anlagen und betrachten die Kunstsammlungen, sondern erleben ebenfalls, wie ein Manorhouse verwaltet wurde und wie sich die Herrschaften von ihrem Personal bedienen liessen. Erst der Blick auf unterschiedliche Lebensstile lässt englische Eigenheiten fassbarer werden.

Im einen oder anderen Landschaftsgarten erfreuen wir uns an englischer Gartenkunst in höchster Vollendung. Auch entdecken wir im Grünen eine aussergewöhnliche Sammlung britischer zeitgenössischer Skulptur. Um uns auf diese Reise einzustimmen und eine Brücke nach England zu schlagen, werden wir uns im Rahmen einer halbtägigen Veranstaltung (Mai/Juni) im Schloss und Park von Oberhofen am Thunersee treffen.

**Hauptsächliche Besichtigungsorte:**

*Kent* (Manourhouses Knole, Sissinghurst, Squerris Court), *Brighton* (Royal Pavilion), *Sussex* (Skulpturenpark von Goodwood, Petworth House), *Surrey* (Park von Sutton Place, Claremont Garden), *Wiltshire* (Bowood House, Wilton House), *Somerset* (Hestercombe House Garden, Montacute House), *Isle of Wight* (Osborne House).

**Reisedatum:**

28. August – 6. September 1997

**Reiseleitung:**

lic.phil. Rosmarie Hess, Kunsthistorikerin, Konservatorin bei der Stiftung Schloss Oberhofen, Bern; Vera Heuberger, Architekturstudienhistorikerin/Anglistin, Oberhofen

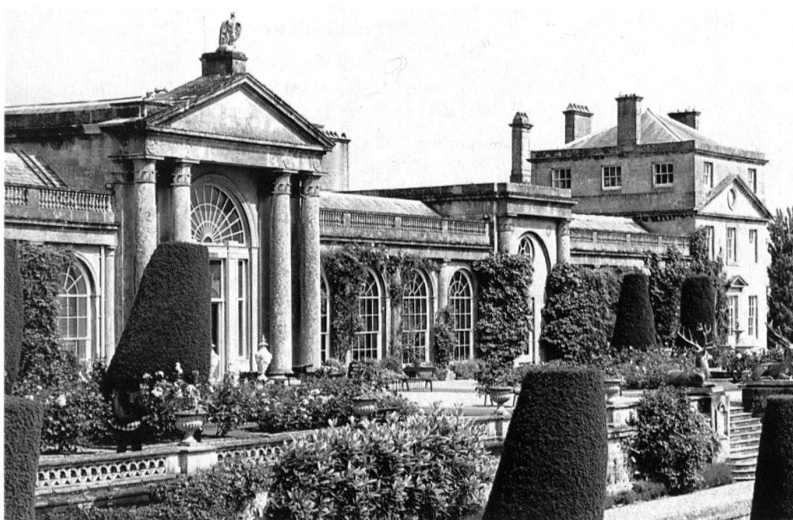


Foto: Niklaus W. Stoll, Chamilligen

*Orangerie des Bowood House zwischen Calne und Chippenham in der Grafschaft Wiltshire. In dem von Robert Adam 1770 errichteten Gebäude befinden sich eine Bibliothek und Ausstellungsräume.*



Amsterdam mit einer seiner malerischen Grachten.

## Holland

### Faszinierendes in Kunst und Kultur

Holland ist seit Jahrhunderten ein Zentrum hohen Kulturschaffens. Im Goldenen 17. Jahrhundert entwickelt es sich zur führenden Handelsmacht mit Stützpunkten auch in Asien. Zudem erreicht die holländische Malerei mit Rembrandt, Hals, Vermeer, Ruysdael und anderen Meistern einen glanzvollen Höhepunkt. Weitere Schwerpunkte in der Malerei sind das 19. Jahrhundert (De Stijl, die Magischen Realisten und die Cobra-Gruppe). In Hollands Museen lässt sich eine faszinierende Vielfalt an Meisterwerken bestaunen.

Idyllische Stadtzentren verlocken zu Spaziergängen und Grachtenfahrten. Bürgerhäuser aus dem 17. Jahrhundert verkörpern Pracht und Reichtum. Jugendstil und Art-Déco-Bauten sowie Gegenwartsarchitektur lassen weitere Aspekte des Stadtlebens erkennen. Nicht zuletzt liegt ein grosser Charme in der reizvollen Landschaft der «Niederlande» mit ihren Seen, Schlössern, Bauernhöfen, schmucken Dörfern und Städten. Ein weiter Himmel, Wind, Wolken und Wasser haben die holländischen Meister stets in ihren Bann gezogen.

#### Hauptsächliche Besichtigungsorte:

*Den Haag* (Mauritshuis, Gemeendemuseum), *Delft* (pittoreske Kleinstadt), *Rotterdam* (Boymans van Beuningen-Museum), *Franker* (Planetarium), *Makkum* (Fayencen), *Otterlo* (Kröller-Müller-Museum mit Skulpturenpark), *Arnhem* (Museum für moderne Kunst), *Utrecht* (Rietveld-Schröder-Haus), *Amsterdam* (Rijksmuseum, Stedelijk-Museum, Van Gogh-Museum, Cobra-Museum), *Haarlem* (Frans-Hals-Museum).

#### Reisedatum:

29. August – 7. September 1997

#### Reiseleitung:

lic.phil. Marguerite Droz-Emmert, Kunsthistorikerin, Basel

## Deutschland

### Die Bauhausbauten und -sammlungen in Weimar, Dessau und Berlin

Heute ist uns der Name Bauhaus meist als stilistisches Merkmal einer klar definierten, sachlich strengen Formensprache im Möbeldesign und in der Architektur geläufig. Diese Reise an die ersten Wirkungsstätten des Bauhauses bietet einen Einblick in die

Die ausführlichen Reiseprogramme mit Angabe der Preise / Leistungen können Sie an der Geschäftsstelle der GSK beziehen, Postfach, 3001 Bern, Tel. 031/301 42 81, Fax 031/301 69 91.

tatsächlich vielschichtige und wechselhafte Entwicklung dieser international Aufsehen erregenden Schule für Gestaltung.

Unsere Reise beginnt in Weimar, wo Walter Gropius 1919 in den Wirren der Revolutionszeit das Bauhaus als Modell für eine Ausbildungsreform ins Leben rief. Emphatisch verkündete er in dem Gründungsmanifest als Endziel aller bildnerischen Tätigkeiten und als kristallines Sinnbild eines neuen kommenden Glaubens den Bau. Zwar blieb dies in Weimar Utopie, aber wenige noch sichtbare Zeichen legen beredt Zeugnis ab von dieser Suche nach einem Weg in die Moderne. Erst ab 1925 gelang es dem Bauhaus in Dessau, seiner Programmatik Gestalt zu geben. Neben dem Schulgebäude dokumentieren auch die Meisterhäuser den ganzheitlichen Gestaltungswillen dieser Institution, auf dem ihr Weltruf basiert.

#### Hauptsächliche Besichtigungsorte:

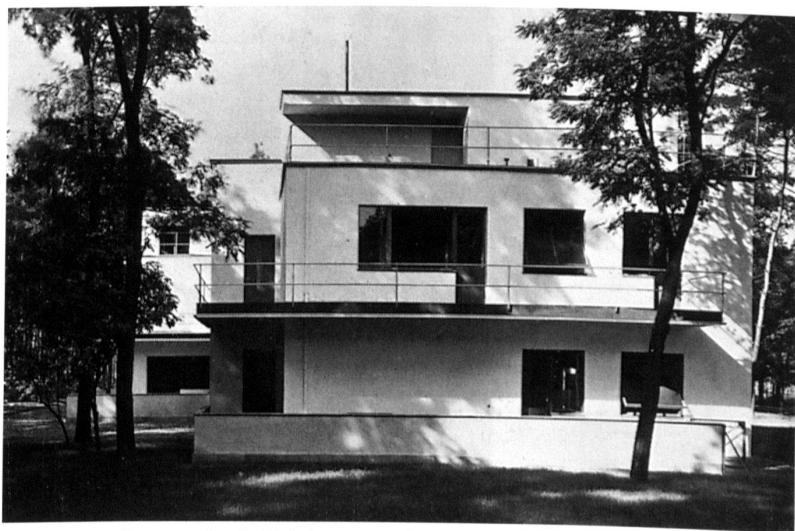
*Weimar* (Schulgebäude, Märzgefallenen-Denkmal, Haus am Horn, Kunstsammlung), *Dessau* (Bauhausgebäude und -sammlung, Meisterhäuser, Siedlungen Dessau-Törten, Arbeitsamt, Kornhaus), *Berlin* (Bauhaus-Archiv, Neue Nationalgalerie).

#### Reisedatum:

6. – 12. Oktober 1997

#### Reiseleitung:

Werner Möller M.A., Kunsthistoriker, wissenschaftlicher Mitarbeiter der Stiftung Bauhaus Dessau, Münster (D)



Dessau, Doppelhaus von Laszlo Moholy-Nagy und Lyonel Feininger, eines der von Walter Gropius 1925/26 erbauten Bauhaus-Meisterhäusern.